

Acknowledgments

I would like to extend my deepest gratitude to my creative team, whose friendship, inspiration and support made this book, and the creative production of the *Tongues of Heaven* documentary and *Root Tongue* web application possible in the first place: An-Chi Chen and family, Shin-Lan Yu and family, Yan-Fen Lan and family, Merata Mita, Malia Nobrega, Leivallyn Kainoa Kaupu and family, Hau'oli Waiau and family, Amy P. Lee, Apay Ai-Yu Tang, Yu-Chao Huang, Sean Elwood, Michella Rivera-Gravage, Otherwise Co., Terry Hwang, Irene Faye Duller, Jessica Yazbek, Marisa Wilson, Wali Hassan Jafferi, Biagio Azzarelli, Shalini Agrawal, Michael Wong, Chevy Lum, Alex Wang and Julie Ann Yuen. I also cannot overemphasize the importance of the critical dialogue I have had with my students over the years who have shaped this artistic and scholarly research, and so I thank my students at National Dong Hwa University for sharing their minds and hearts and whose experiences serve as the springboard for this study and the transmedia documentary project. I am also grateful to my media studies students at the University of San Francisco, who provided invaluable feedback during our usability testing for *Root Tongue*.

A key aspect of the work's success is the important community support I received in Taiwan, the San Francisco Bay Area and Hawai'i. I am especially grateful to Ho Chie Tsai, James Y. Shih, Jenny and James Hong, Shin-Fei Wu, Carol Ou, Paul T. Tran and Anna Wu; Laura Welcher and Cameron Eng at the Long Now Foundation; and Dave Kamholz, Julie Anderson and Ben Yang at PanLex. I am also grateful to my academic colleagues, who offered their expertise at various stages of the research and writing process, and creative production: Robert Blust, Andy Wang, Wendy Chun, Nishant Shah, Rik Du Busser, Dafydd Fell, Bi-Yu Chang, Kerim Friedman, Jolan Hsieh, Yi-Fong Chen, Kent Liu, Emerson Odango, Koukalaka McNaught, Bernadette Barker-Plummer and Dorothy Kidd.

The discussions that occurred during seminars and conferences were key in shaping many of the ideas in this book project. I want to acknowledge the important contribution of attendees at the following gatherings: 'Art, Activism, and the Role of Asian American Documentaries in the 21st Century Marketplace', Asian American Studies Association Conference in New Orleans; Seminar in Experimental Critical Theory VII, ReWired: Asian/Technoscience/Area Studies sponsored by the University of California Humanities Research Institute; Expanding Documentary Conference in Aotearoa, New Zealand; International Conference on Language Documentation and Conservation at the University of Hawai'i at Mānoa; The School for Oriental and African Studies Film Screenings at the University of London, UK; Community Filmmaking and Cultural Diversity: Practice, Innovation and Policy Conference at the British Film Institute, London; Center for Taiwan Studies, University of California at Santa Barbara; 'Post-Asia Film, Media and Popular Culture', Asian Cinema Studies Conference at the University of Macau; The Summer Institute in Asian American Studies: Empire Reconsidered at National Tsing Hua University in Hsinchu, Taiwan; Second Annual Stabilizing Amis Language Seminar at Hualien Tribal College in Hualien, Taiwan; Pacific History Association 21st Biennial Conference in Taipei, Taiwan; Interdisciplinary Austronesian Connections Symposium, University of Hawai'i at Mānoa; Visible Evidence XXII Conference at Toronto; Cultures in Disarray: Destruction/Reconstruction Conference at Kings College in London; Cultural Typhoon Conference at the University of Arts in Tokyo, Japan; and the Labriola National Indian Data Center/American Indian Studies at the University of Arizona in Tempe, AZ.

The following funding support made my research, creative work and distribution possible, for which I am deeply grateful: Eugene Cota-Robles Fellowship, Art Dean's Excellence Scholarship, University of California Institute for Research in the Arts Graduate Grant, University of California at Santa Cruz President's Dissertation Year Fellowship, Porter College Graduate Arts Research Grant, Creative Capital, National Geographic All Road Seed Project Grant, Indiegogo Donors, National Dong Hwa University, North American Taiwanese Women's Association, Taiwanese United Fund, Big Ideas@Berkeley, the San Francisco Arts Commission

Individual Artist Grant, and a Faculty Support Grant from California State University, East Bay.

Much appreciation is felt for the community of stellar faculty, staff and students during my Ph.D. studies at the University of California, Santa Cruz. I am particularly grateful to Robert Valiente-Neighbors, Tristan Carkeet and Melanie Wylie for their administrative and technical support through the years. I am deeply touched by the following faculty for their knowledge and support shown toward various aspects of my research project and intellectual work: Martin Berger, Stacy Kamehiro, Boreth Ly, Derek Murray, James Clifford, Anjali Arondekar, Angela Davis, Gina Dent, Sharon Daniel, Warren Sack, Peter Limbrick, Gustavo Vazquez, L.S. Kim and Irene Gustafson. Likewise, I extend my gratitude to fellow doctoral students, who provided much moral support and companionship: Sara Baylock, Fabiola Hanna, Karl Mendonca, Rachel Nelson and Dustin Wright. As for my doctoral committee members Soraya Murray, Jonathan Kahana, Jennifer González and Lisa Nakamura, I want to express my deepest admiration and appreciation for their brilliance, expertise, attention to detail and clarity of thought. I am particularly grateful to Lisa Nakamura for proposing the term 'third digital documentary' to describe the transmedia activist project *Tongues of Heaven/Root Tongue*.

I also thank my dear friends Tosh Tanaka, Lori Pino, Charlene Tan, Megan Wilson, Kevin B. Chen, Katherine Chun, Justine Lo and Angela Urata for their unconditional care, which provided the life balance I needed. I also thank my family, who are my biggest critics and supporters. And a very special thanks to Steve Fujimura for his reading and copyediting acumen, our lengthy conversations, and his constant encouragement over the years.

Two amazing women stayed by my side through what would become an extraordinary journey, and I want to acknowledge their camaraderie: Amy P. Lee, who generously shared her linguistics expertise, resourcefulness and home with me during my numerous trips to Taiwan, and Soraya Murray, my chair, advisor, teacher, to whom I give my immense heartfelt thanks for her intellectual guidance, influences and dedication.

Finally, I would like to thank Mary Cardaras and my new colleagues at California State University, East Bay, for the support and time I needed to finish this book. They helped me to find the right balance between

teaching, research and service. At Peter Lang, the productive feedback from my anonymous reviewers challenged me in ways that made the book much better, so I am grateful to them their time and care. At last, a big thank-you to my commissioning editor, Laurel Plapp, who took initiative with my first book project and made it enjoyable every step of the way.